



CANADA: L'ETICHETTATURA DEI PRODOTTI ALIMENTARI



La nuova norma sull'etichettatura degli alimenti destinati al mercato canadese

Il 15 gennaio 2019 è entrata in vigore la nuova regolamentazione [Safe Food for Canadians Act](#) che ha apportato modifiche alla Food and Drug Regulations (FDR) in materia di etichettatura per ciò che concerne la tabella nutrizionale, la lista degli ingredienti ed i coloranti alimentari.

Scaduto il periodo di transizione di 5 anni, a partire dal 14 dicembre 2021, tutti i prodotti alimentari destinati al mercato canadese devono essere conformi ai nuovi requisiti di etichettatura, partendo dal presupposto che tutte le informazioni riportate dovranno essere bilingue (inglese/francese).

Scopo del regolamento

Le normative canadesi sull'etichettatura nutrizionale sono state progettate per fornire informazioni sul contenuto nutrizionale degli alimenti in un formato standardizzato, che consente il confronto tra gli alimenti. Informazioni chiare e uniformi aiutano i consumatori canadesi a compiere scelte informate verso obiettivi alimentari sani e ridurre il rischio di sviluppare malattie croniche

➤ TABELLA NUTRIZIONALE

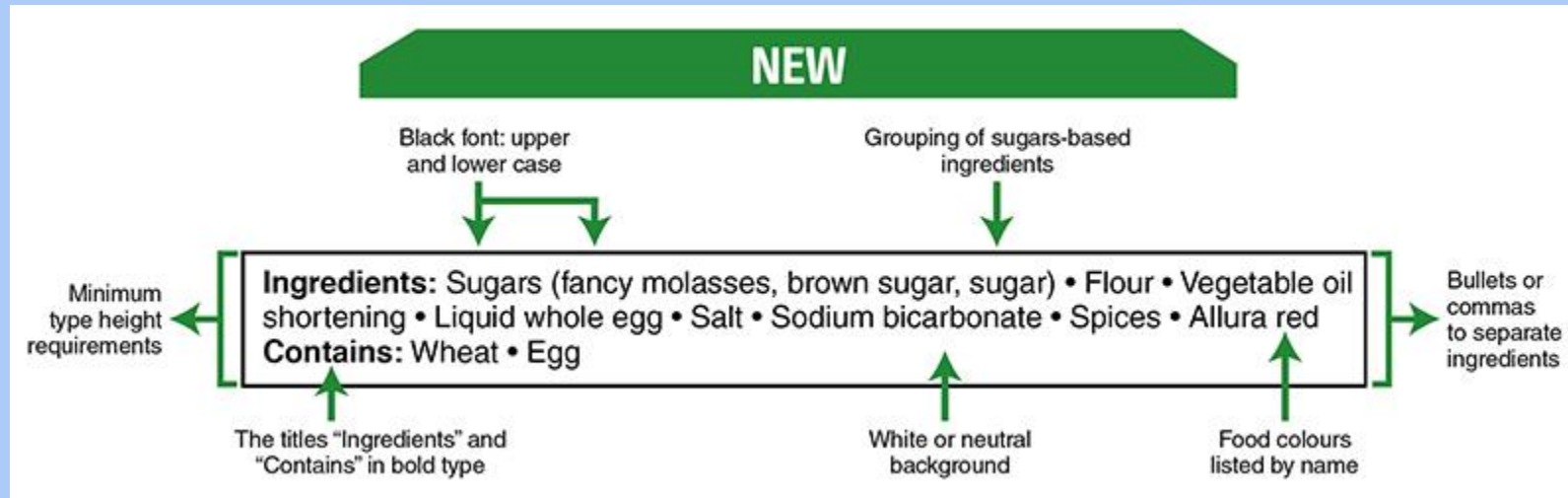
ORIGINAL		NEW	
Nutrition Facts Valeur nutritive		Nutrition Facts Valeur nutritive	
Per 250 mL / par 250 mL		Per 1 cup (250 mL) pour 1 tasse (250 mL)	← Serving size stands out more and is more similar on similar foods
Amount Teneur	% Daily Value % valeur quotidienne	Amount Teneur	% Daily Value* % valeur quotidienne*
Calories / Calories 110		Calories 110	← Daily Values updated
Fat / Lipides 0 g	0 %	Fat / Lipides 0 g	0 %
Saturated / saturés 0 g	0 %	Saturated / saturés 0 g	0 %
+ Trans / trans 0 g		+ Trans / trans 0 g	
Cholesterol / Cholestérol 0 mg		Cholesterol / Cholestérol 0 mg	
Sodium / Sodium 0 mg	0 %	Sodium 0 mg	0 %
Carbohydrate / Glucides 26 g	9 %	Carbohydrate / Glucides 26 g	22 % ← New % Daily Value for total sugars
Fibre / Fibres 0 g	0 %	Fibre / Fibres 0 g	0 %
Sugars / Sucres 22 g		Sugars / Sucres 22 g	
Protein / Protéines 2 g		Protein / Protéines 2 g	
Vitamin A / Vitamine A	0 %	Potassium 450 mg	10 %
Vitamin C / Vitamine C	120 %	Calcium 30 mg	2 %
Calcium / Calcium	2 %	Iron / Fer 0 mg	0 %
Iron / Fer	0 %		
		*5% or less is a little , 15% or more is a lot *5% ou moins c'est peu , 15% ou plus c'est beaucoup	

← Calories is larger and stands out more with bold line below
 ← mg amounts are shown
 ← New % Daily Value footnote

← Updated list of minerals of public health concern

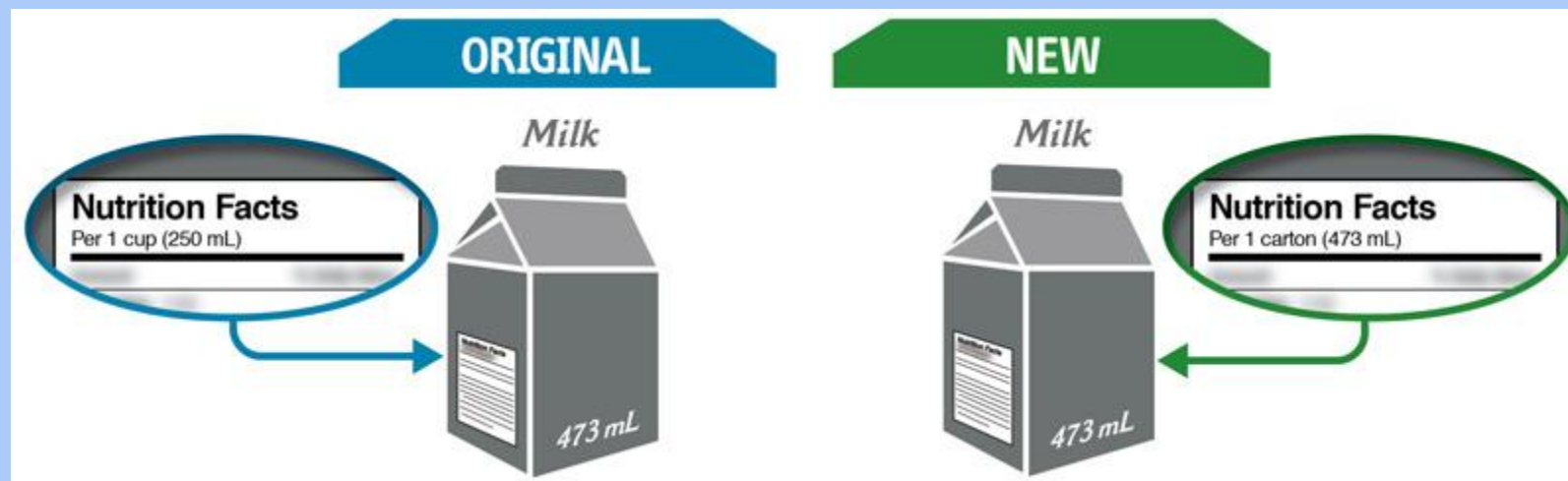
Giova ricordare che l'utilizzo combinato di tabelle nutrizionali di altri paesi non è permesso

➤ LISTA DEGLI INGREDIENTI

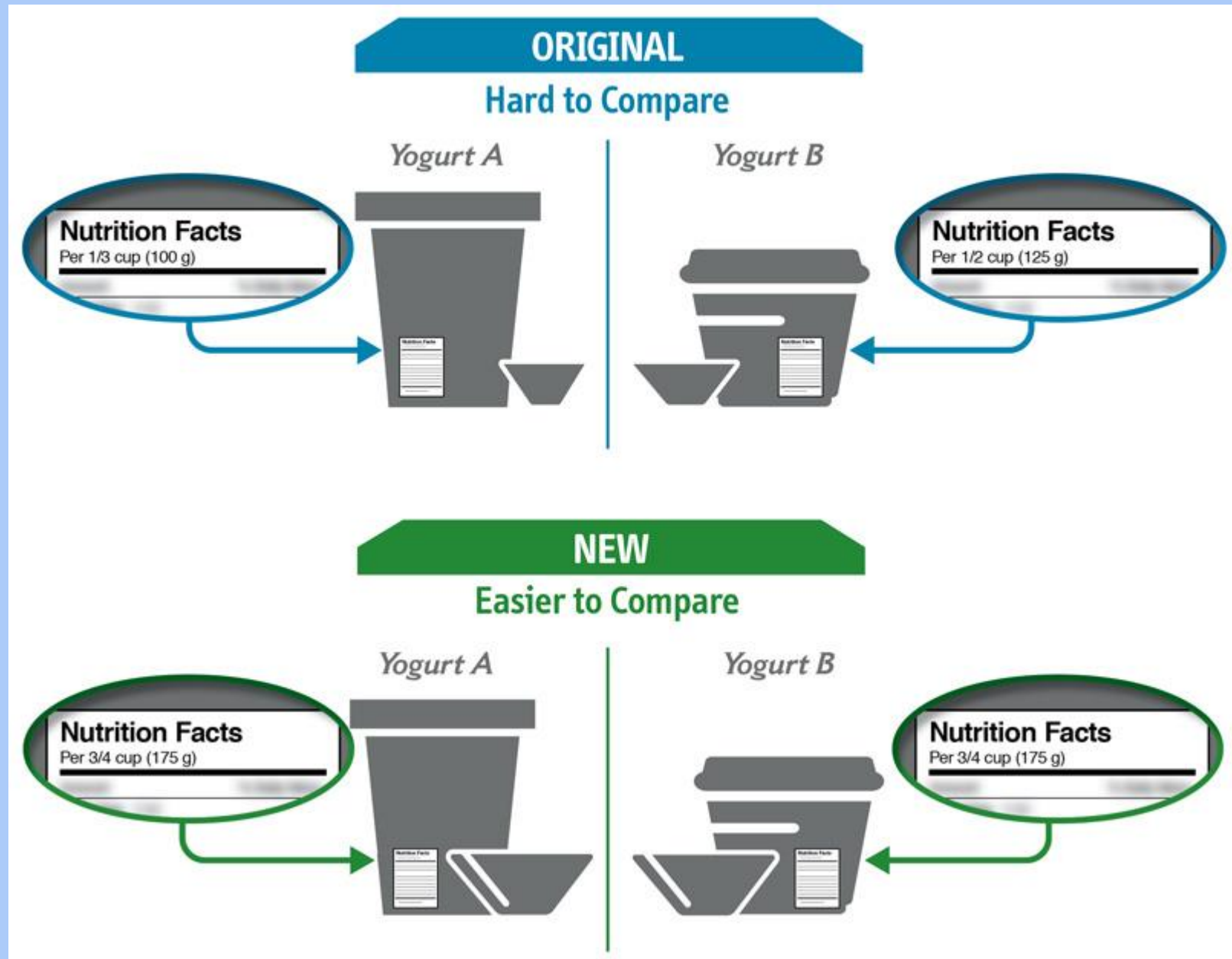


➤ PORZIONI

- In contenitori monodose



- In contenitori multi dose



ORIGINAL

Hard to Compare

Crackers A

Crackers B



Nutrition Facts

Per 8 crackers (28 g)

Nutrition Facts

Per 8 crackers (14 g)

NEW

Easier to Compare

Crackers A

Crackers B



Nutrition Facts

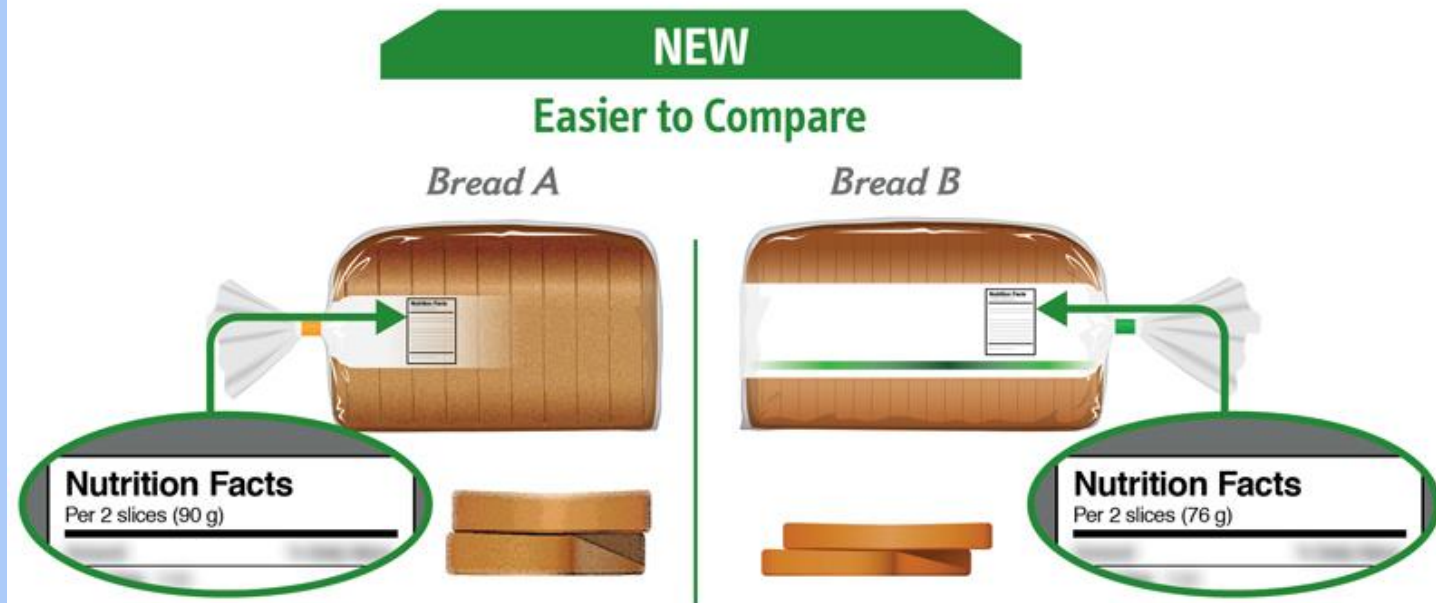
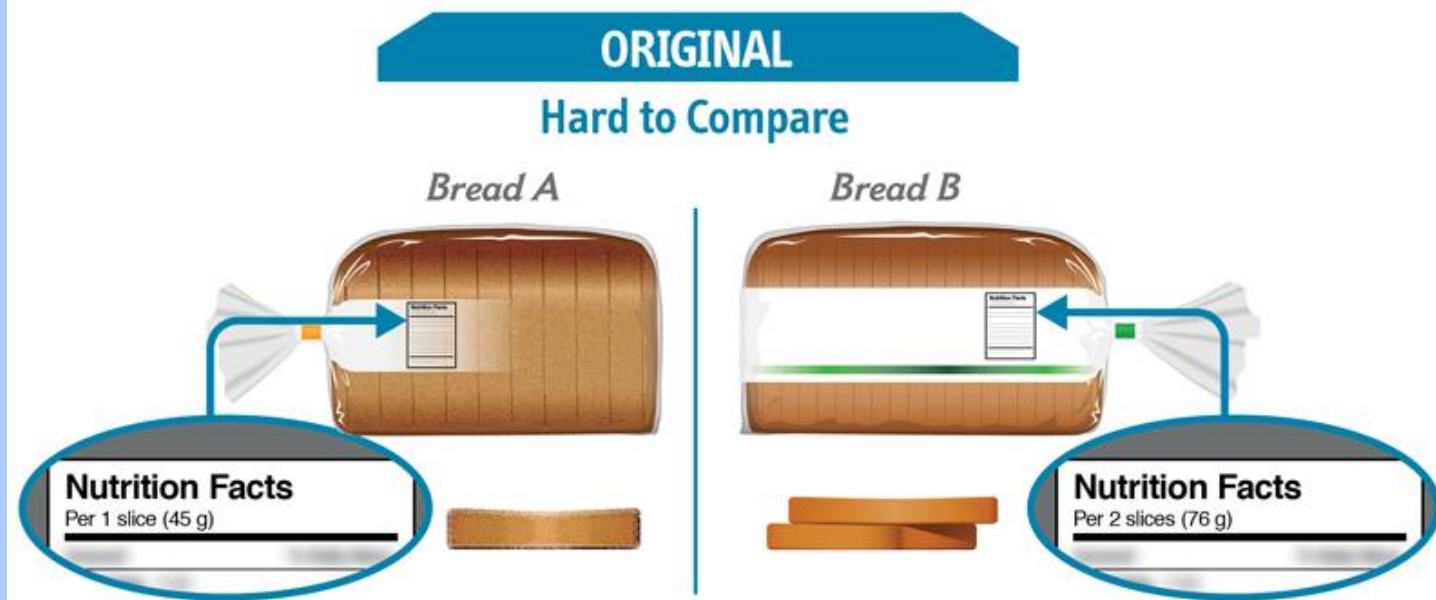
Per 6 crackers (21 g)

Nutrition Facts

Per 11 crackers (19 g)

- Alimenti in unità

- porzione basata sul consumo



Informazioni sugli zuccheri

➤ Tabella dei valori nutrizionali

ORIGINAL	
Nutrition Facts	
Valeur nutritive	
Per 250 mL / par 250 mL	
Amount	% Daily Value
Teneur	% valeur quotidienne
Calories / Calories 110	
Fat / Lipides 0 g	0 %
Saturated / saturés 0 g	0 %
+ Trans / trans 0 g	
Cholesterol / Cholestérol 0 mg	
Sodium / Sodium 0 mg	0 %
Carbohydrate / Glucides 26 g	
Fibre / Fibres 0 g	0 %
Sugars / Sucres 22 g	
Protein / Protéines 2 g	
Vitamin A / Vitamine A	0 %
Vitamin C / Vitamine C	120 %
Calcium / Calcium	2 %
Iron / Fer	0 %

NEW	
Nutrition Facts	
Valeur nutritive	
Per 1 cup (250 mL)	
pour 1 tasse (250 mL)	
Calories 110	% Daily Value*
	% valeur quotidienne*
Fat / Lipides 0 g	0 %
Saturated / saturés 0 g	0 %
+ Trans / trans 0 g	
Carbohydrate / Glucides 26 g	
Fibre / Fibres 0 g	0 %
Sugars / Sucres 22 g	22 %
Protein / Protéines 2 g	
Cholesterol / Cholestérol 0 mg	
Sodium 0 mg	0 %
Potassium 450 mg	10 %
Calcium 30 mg	2 %
Iron / Fer 0 mg	0 %
*5% or less is a little, 15% or more is a lot	
*5% ou moins c'est peu, 15% ou plus c'est beaucoup	

New % Daily Value for total sugars

New footnote to help interpret the % Daily Value

➤ Elenco degli ingredienti

ORIGINAL
INGREDIENTS: FLOUR, FANCY MOLASSES, VEGETABLE OIL SHORTENING, BROWN SUGAR, LIQUID WHOLE EGG, SUGAR, SALT, SODIUM BICARBONATE, SPICES, COLOUR
CONTAINS: WHEAT, EGG

NEW
Ingredients: Sugars (fancy molasses, brown sugar, sugar) • Flour • Vegetable oil shortening • Liquid whole egg • Salt • Sodium bicarbonate • Spices • Allura red
Contains: Wheat • Egg

➤ **Industria e automazione, l'accesso al mercato canadese**



MODALITA' OPERATIVE

OPPORTUNITA' PER LE IMPRESSE ITALIANE



Macchinari

- Macchine per la trasformazione alimentare, imballaggio e confezionamento



Prodotti alimentari

- Olio, formaggio, pasta, salumi
- Vino e bevande alcoliche

➤ Canali distributivi:

- **Agente**
- **Distributore o dealer**

ASPETTI NORMATIVI

- **Sdoganamento e documenti di importazione**
- **Classificazione doganale delle merci**
- **Restrizioni delle importazioni**
- **Brevetti e proprietà intellettuale**

- **Certificazione volontaria**

- **Certificazione Canadian Standards Association (CSA): conformità degli articoli elettrici alle norme o requisiti essenziali di sicurezza**



www.studiofoodconsulting.it

Via Roma n.ro 69, 24020 Gorle (BG) ITALY

Tel. +39 035 302156

info@studiofoodconsulting.it